



**IGUALDAD DE OPORTUNIDADES
DE PRESTAMOS PRA VIVIENDAS**

**Conducimos nuestros negocios de acuerdo con las leyes federales
De igualdad para oportunidades de préstamos
BAJO LA LEY FEDERAL DE VIVIENDA JUSTA ES ILEGAL
QUE DEBIDO A RAZA, COLOR, ORIGEN NACIONAL, RELIGION, SEXO,
INCAPACIDAD O ESTADO FAMILIAR
(SI TIENE NIÑINOS MENORES DE 18 AÑOS DE EDAD):**

- **Se niegue un préstamo que tenga como propósito comprar, construir, mejorar, reparar o dar mantenimiento a una vivienda; o**
- **Se discrimine en fijar la cantidad, tasa de interés, duración, procedimiento de solicitud u otros términos o condiciones de tal préstamo o en tasar la propiedad.**

**SI USTED CONSIDERA QUE SE HA DISCRIMINADO EN SU CONTRA,
DEBE SOMETER SU QUERELLA (QUEJA) AL:**

**Assistant Secretary for Fair Housing and Equal Opportunity
Department of Housing & Urban Development
Washington, DC 20410**

**For processing under the Federal Fair Housing Act
Y a la:**

**Division of Compliance and Consumer Affairs
Federal Deposit Insurance Corporation
Washington, DC 20429**

**ES TAMBIEN ILEGAL BAJO LA LEY DE IGUALDAD PARA LA OPORTUNIDAD DE CREDITO
DISCRIMINAR EN CUALQUIER TRANSACCION DE CREDITO:**

- **Por razón de raza, color, origen nacional, religión, sexo estado civil o edad,**
- **Por razón de que el ingreso provenga de asistencia pública o**
- **Por razón de que se haya hecho valer un derecho bajo la Ley Federal de Protección de Crédito del Consumidor.**

**SI USTED CONSIDERA QUE SE HA DISCRIMINADO EN SU CONTRA
DEBE SOMETER SU QUERELLA (QUEJA) AL:**

**Division of Compliance and Consumer Affairs
Federal Deposit Insurance Corporation
Washington D.C 20429**